

# VÝSOKÉ TATRY

6/85  
3,- Kčs



## Volali ho Juzek...

„Kondiciu mám ešte stále dobrú; trúfam si aj na ten Everest, ale ak by sa výprava naň uskutočnila až voľakeď v 1989 roku, bolo by to pre mňa už asi neskoro...“

Tieto slová vyrieckol roku 1981 v profilovom rozhovore, ktorý sme spolu pripravili krátko po návrate z Kančendžongy pre týždenník Televíziu. Netušiac, že jeho veľká osobná túžba, čo bola súčasne túžbou niekoľkých horolezeckých generácií, vyslovená v ten rok azda po prvý raz tak verejne a nahlas, dospeje o tri roky k veľkolepému a zároveň i tragickejmu naplneniu jeho športového života. Dnes, s odstupom roka, po šoku vyvolanom onou smutnou správou, pocitujeme jeho odchod významovo ako viacrozmyselný a tak trochu i symbolický. S posledným veľkým výkonom a žiaľ i uzavretým životom obdivovaného Juzeka sa vlastne ukončila jedna dlhá, slávna historická etapa moderného vývoja nášho horolezeckého športu. Bol bezpochyby jej stelesnením. Nebolo a niet pochýb o tom, kto mal najväčšie morálne právo doniesť onú spomínanú štafetu mnohogeneračnej túžby nášho horolezeckva na tak vysoký ciel. Muž, ktorý svojmu športu patril telom i dušou a ktorý akoby stál mimo zákonov času, determinujúcich akúkolvek ľudskú činnosť, tú športovú obzvlášt.

Cez Juzeka Psotku prechádzali horolezecké generácie ako horská bystrina okolo veľkého, pevného balvana. Jeho športová kariéra sa dotýka na jednej strane osobnosti Róberta Kubína, jedného z popredných lezeckých a organizátorových zjavov medzivojnového aj povojnového obdobia a súčasne symbolicky podáva druhú, partnerskú ruku najmladšiemu z najúspešnejších – Zoltánovi Demjánovi... Generačné rozpätie, v ktorom nechýba azda ani jedno z najslávnejších mien tejto určite najvýznamnejšej, práve štyridsaťročnej povojnovej éry československej horolezeckej aktivity. A medzi týmito menami mnohé patrili tým, ktorí sa s Juzekom nadväzovali na jedno tatranské, alpské či kaukazské lano, alebo boli jeho partnermi na veľkých expedičných podujatiach. Viacerí z nich, ukončiac svoju kariéru vo sfére špičkových lezeckých výkonov, nastupovali do funkcií trénerských, organizátorovských či ako vodcovia expedícií, iní sa viac koncentrovali na svoje civilné povolania.

Juzek zostával.

Stálica z rodu legendárneho Mathewsa, avšak v športovom odvetví, ktorého „herný polčas“ nikdy nedovoľuje zápas prerušiť v ľubovoľnom momente a odísť do šatne. Lebo horolezec musí vždy najprv bezpečne zostúpiť...

„Najmä na posledných výpravách som si jasnejšie uvedomoval, že človek sa tam hore pohybuje ustavične na hranici bytia a nebytia. Extrémne podmienky tu nemusia byť dané len expozíciou steny, ale všeobecne podmienkami vytvorenými obrovskou nadmorskou výškou alebo odlúčenosťou. No súčasne tým, že človek poznáva túto hranicu, oveľa hlbšie chápe, prečo žije. A keď

sa potom vráti do mestského prostredia, do normálneho života, chýbajú mu nielen hory a výstupy na ne, ale aj určitý stupeň akéhosi napäcia, príjemného vzrušenia z podnikanej túry, alebo ak chcete, tak aj istej miery zdravého rizika. Je to dozaista večná túžba vymaniť sa zo stereotypu všednosti. Už som niekoľkokrát uvažoval o tom, že definitívne zanechám špičkové lezenie a budem sa venovať len nejakej tej činnosti trénerskej alebo funkcionárskej. Ale súčasne sa tak trochu obávam, že by som si na to nemohol úplne zvyknúť...“

A tak keď

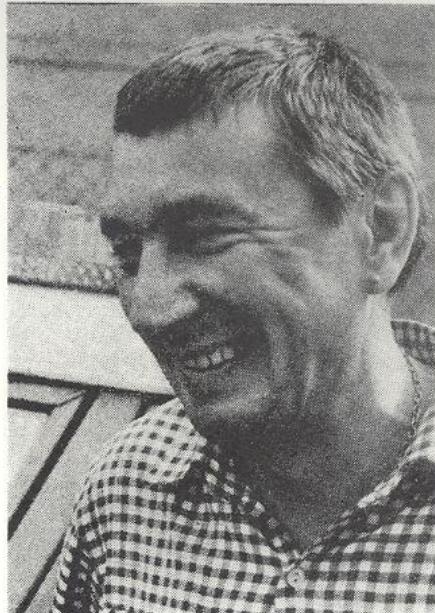
### sen o Evereste

dostával stále presnejšie kontúry, pozbudený nedávnym triumfom na tretej hore sveta ani na chvíľu nezapochyboval o tom, že nesmie chýbať ani tu. Najmä tu.

Tvrdo trénoval. Celou osobnosťou sa upäl na expedíciu, ktorá sa mala stať krásnou bodkou za kariérou vrcholového lezca. Bodkou za významnou, bezmála tridsaťpäťročnou etapou života, ktorý mal v ďalších rokoch viac patriť najbližším, ale tiež výchove nových horolezeckých generácií, Tatram a v nich i oddielovej chate, ktorú s takou láskou a nadšením budoval. Až napokon vásivnivé kolektívne úsilie, navzdory všetkým organizačným i športovým peripetiám, predsa len dospelo k onému, tol'ko rokov očakávanému dňu – pätnásťtemu októbru 1984. Slávnemu, no zároveň tak osudovému... Na najvyššom bode Zeme sa v dojati objal so svojím mladým druhom najstarší človek, aký kedy vystúpil na Everest bez pomoci umelého kyslíka. Fakt, ktorý pozorne zaregistrovali odborné kroniky horolezeckého sveta, cij keď nám, čo sme Juzeka poznali bližšie, výraz „najstarší“ nikdy do úst akosi nepasoval...

„Nikdy som si ho nevedela predstaviť starého alebo chorého“ – to sú slová tej, čo prezila po jeho boku najpodstatnejšiu časť života, paní Valiky Psotkovej. Veľmi presne vystihujú podstatu tak často diskutovanej relativity jeho veku. Bol totiž určite jedným z najmladších päťdesiatníkov, akých sme poznali. Tažko bolo v jeho spoločnosti uveriť často proklamovaným teóriám o generačných rozdieloch. Ich slabiny dokazovali nielen fyzickou aj technickou pripravenosťou na veľké výkony, ale pri posedení uprostred ľudí rozumejúcich horám a horolezectvu i názorovo: svojou športovou filozofiou, etikou.

Napriek legendárnym výkonom a všeobecnému renomé bola však jeho dominantnou osobnou črtou skôr skromnosť, budiacia niekedy až dojem akejsi plachosti. Hovoril väčšinou pritlmeným hlasom, s charakteristickým racionálnym ponorem, neustále akoby zvažujúc vhodnosť použitého výrazu. Vyhýbal sa expresívneho opisu udalostí, ktoré sú v jeho športe dostatočne dramatické na to, aby k tomu zvádzali. „R téměř francouzske“ (J. Wolf: Řeka jménem Červánky) pridávalo tomuto rozvážne-



mu prejavu akési osobitné, tažko definovateľné čaro. Nepredstieraná skromnosť, ktorá však súčasne nevylučovala črtu pevného, i keď nie okázaleho sebavedomia. Pramenilo zo skúseností, dosiahnutých výsledkov a sústavnej, náročnej fyzickej prípravy.

Ivan FIALA: „Svojou húzavnatosťou mi bol už pri mojich začiatkoch v horolezeckom oddielu bratislavskej Slávie vzorom. Jeho tréningová morálka, tréningové dávky boli skutočne neuveriteľné. Napokon, svoje

### prednosti vo fyzickej príprave,

ako aj v psychickej stabilite – v úžasnej, doslova superkompenzácií – dokázal už roku 1967 pri prvom zimnom priestupe Bonattiho cestu v severnej stene Matterhornu. Po tragickom nešťastí Stana Lednára dokázal vyviest svojich dvoch ďalších druhov za sedem dní touto krutou stenu a ešte aj zabezpečiť zostup. Jediný z nich vtedy zostal zdravý, lebo sa prvý z nás zaoberal autoreguláciou svojho krvného systému, duševného stavu a znesol z týchto dôvodov obrovské dávky fyzického zaťaženia i zimy. Bol som v tých časoch prvý rok v reprezentančnom družstve a strašne som sa mu snažil fyzicky vyravnáť, čo niekedy viedlo aj k istej revnivosti pri stúpaní do výškových táboration na expedíciiach. No a pretože Juzek nemal rád, keď mu niekto šliapal na päty, stávali sa z toho niekedy nevyhlásené pretekry, podobné tým, ktoré sme roku 1969 absolvovali spolu v Hindukúši pri výstupi do štyritisícmetrového sedla Zani. Ich výsledkom bolo, že sme obaja prišli do sedla v tesnom závese, asi štyri hodiny pred ostatnými... Juzek bol takýmto pretekavým typom, ale nikdy toto nezneužíval k podceňovaniu partnerov, ani to nedával najavo nejakými posmeškami.“

Tak si ho pamäťame aj my z osobných rozhovorov, tak sme si ho uchovávali v spomienke na jeden z nezabudnuteľných večerov, ktorý nám, ľuďom „rovnamej krvnej skupiny“ pripravil pri himalájskych a altajských diapozitívoch. Fotografoval dobré. Obrazy, ktoré prezentoval na plátnie, sami o sebe dokazovali jeho schopnosť fotografického vi-

denia i úsilie o komplexnosť zážitku v horách – v zmysle klasickej Kugyho filozofie: výkon plus rozjímanie. Vedel sa na svojich obrázkoch rovnako kochať mohutnosťou steny, expozíciou horolezeckého terénu, ako útym kvetkom učupeným medzi skalami veľhôr.

Vážili sme si jeho priateľstvo. Osobne som nepatrial medzi tých, čo s ním boli niekedy naviazaní na jedno lano, a predsa je to práve priateľské puto, ktoré dodnes znemožňuje môjmu podvedomiu definitívne sa zmieriť s faktom jeho fyzického zániku. Nie som vo svojom pocite sám. Blízki druhowia z horolezeckých podujatí sa pri rozličných priležitostiach zdôverovali s pocitmi, ktorých podstatou bola neschopnosť uveriť, že by sa také niečo malo stať práve jemu. Žili sme v neotrasiteľnej viere, že tak, ako výčnieval nad časom, reprezentovaným spomínanými lezeckými generáciami, čo ho miňali, tak samozrejme je i jeho schopnosť vyhnúť sa osudovej chybe, nešťastiu.

Pád do nesmrtelnosti... Akokoľvek znejú tieto slová poteticky, sú svojím obsahom pravdivé. Nikdy sa už presnejšie nedozvieme, čo bolo jeho bezprostrednou príčinou; ako vlastne k tragédii došlo. Juzek

### symbolicky zavŕšil významnú etapu

celého nášho moderného horolezectva a v momente, keď tento cieľ dosiahol, splatił svoju veľkú športovú túžbu životom. Niet na Zemi väčšej mohly pre horolezca (a idealistu) jeho formátu. Jej obelisk sa dviaha bezmála deväťtisíc metrov nad hladiny morí našej planéty. Tam, tvárou k svojmu vrcholu už rok sníva večný sen, ktorý len hodiny pred definitívnym odchodom dokázal realizovať...

Zostávajú steny, hrebene a piliere štítov popísané smelými krívkami jeho naplnenej horolezeckej erudície. Aj v rodnych Tatrách. I keď nepatrial výslove k „lovcom“ tatranských prvovýstupov, história domáčich veľhôr má do svojich stien nerozlučne vtlačené jeho meno. Najmä dekáda päťdesiatych rokov ho zastihla na desiatkach cest, ktoré v letopisoch Tatier znamenajú veľa. Patrí k nim prvý slovenský výstup zá-

padnou stenou Lomnického štítu cez Hokejku (1952, s B. Vargom), II. výstup Galériou Ganku – Lapiánskym komínom z roku 1954 (s Gálfym, Lehotským a Zibrinom), III. výstup severnou stenou Javorového štítu – Kuchařovou cestou (1955, so Zibrinom) a ďalšie náročné cesty, ktoré vďaka modernému prístupu k tréningovému systému absolvoval oproti predchodcom vo výrazne redukovaných časoch. Na najväčší športový vklad do tatranskej histórie znamenajú jeho zimné výkony. Pripomeňme si z nich aspoň prvé zimné prieskumy severnou stenou Zltej steny – Ca-gašikovou cestou (1957, s Gálfym, Urbanovičom, Zibrinom), severovýchodnou stenou na Zlobivú – Motykovou cestou (1961, s Kluvánkom a manželmi Zibrinovcami), severnou stenou Javorového štítu, stredom cez platne (1961, s Kluvánkom), alebo účasť v prvom zimnom kolektívnom prechode hlavným hrebenom V. Tatier (1955).

Listoval som v jednom z Jozefových lezeckých denníkov, zahrňujúcim obdobie od 11. februára 1956 do 22. júla 1961. Začína jeho celkove stopiatou tatranskou túrou a končí dvesto devätnásťtym výstupom – pokusom o prvovýstup v západnej stene Javorového štítu. Z uvedeného počtu predstavujú niektoré „čísla“ aj výstupy v Alpách a na Kaukaze, ku ktorým v nasledujúcich rokoch pridal ďalšie, veľmi vážne túry – napr. roku 1962 prvý čs. prieskum južným pilierom Barre des Écrins v Alpách, o rok neskôr južný pilier Západného Mižirgi na Kaukaze, alebo už spomenutú Bonattiho cestu v severnej stene alpského Matterhornu. Pôsobil aj v mongolskom Altaji, kde zaznamenal šesť prvovýstupov, no

### najslávnejšiu kapitolu

napísal do ľadových zrázov najvyšších svetových veľhôr. Po prvý raz roku 1965 na prvej čs. hindukússkej expedícii, počas ktorej zastal na vrcholoch šiestich panenských štítov, pričom tri z nich prešahovali šesťtisícmetrovú hranicu. Aj ďalším jeho cieľom boli roku 1969 výstupy na Hindukúšu – tentoraz v rámci bratislavskej expedície, keď vystúpil na sedemtisícovku Istor-o-nal i na dovtedy nezdolaný šesťtisícový Bajpaš Zom. A potom už prišla veľká „osemtisícmetrová“

éra nášho horolezectva. Roku 1971 to bol Nanga Parbat, na ktorom odviedol pre kolektív obrovský kus práce, no ochorenie ho vyradilo z vrcholového družstva (sklamanie si vynahradil nakoniec prvovýstupmi na predvrchol a severovýchodný vrchol veľhory). Nasledovali dve expedície na Makalu (1973, 1976), kde mu osud opäť hlavný vrchol nedožičil – najprv pre zranenie kamaráta, o ktorého sa v takmer osemstisícmetrovej výške obetavo niekoľko dní staral, o tri roky zase pre začínajúce omrzliny. Rok 1981 napokon priniesol víťazný boj s predmonzúnovým nedostatkom času, ale tiež i s nečasom na severných zrázoch tretej hory sveta Kančendžongy. Stal sa triumfom „odpisovaných“ – dvoch smoliarov, čo konečne zastali až na vrchole – Juzeka Psotku a Ľuda Záhoranského. Cez štyridsiatiny, ktorým sa dostalo v tomto športe dovtedy nevidaného, no zaslúženého spoločenského uznania. A tiež vnútornej sebadôvery v uskutočnosťi posledného veľkého sna. Posledného...

Zostávajú smelé vertikálne naplnené športové ambície. Mne osobne, okrem spomienok, kníh, fotografií ešte aj skromná korespondencia s jeho pekným, úhladným písmom. A mangetofónový pás. Na ňom pokojné slová; úvahy a vyznania, ktoré opatrujem ako vzácnu pamiatku. Nahrali sme ich spolu 15. augusta 1981 v jeho bratislavskom byte. Z dlhého interview sa vtedy do príspevku všeličo nedostalo. Ani nasledovné spontánne vyznanie rodným horám, čo mu boli najmä pri návratoch z veľkých diaľok a výšok oným „ultím bodom“, ku ktorému sa vždy oddá s láskou navracala:

„Po zostupe z Kanču sme cestovali v horúčave, slinkom doslova vypálenou indickou krajinou, kde všetko čaká na monzúnové dažde. A naraz cestuje vlakom týmto našim Slovenskom a je to fantastický pocit: tá zelen vásade... Až vtedy som si jasne uvedomil, že som doma a už som sa strašne tešil na to, že si opäť budem môcť pobehať všetky dôverne známe miesta. Najmä tie, kde som posledné roky najviac prežil okolo výstavby našej oddielovej chaty – horolezeckého strediska na Tatranskej Štrbe. No a samozrejme sa pri návratoch teším aj na prvé výstupy. Vždy po príchode z ľadových oblastí som si ohromne rád vybehol na nejakú ľahšiu túru, no nikdy tie pocity neboli tak silné ako teraz, pri návrate z posledných expedícií. Tatry sú stále pekné, stále krásne... nakoniec ich steny sú dostatočne strme a poskytnú horolezcom naozaj všetko...“

Ziaľ, nezabudnuteľný Juzek sa už nikdy nebude vracať rozsezeneným podtatranským krajom k domovským veľhôram. Jeho meno však ostane nerozlučne spojené s ich štítmi, ponesie ho od dieľové horolezecké stredisko i ďalšie objekty a športove podujatia, každý rok sa pokloníme jeho pamiatke pod končiarom Ostrvy, na Symbolickom cintoríne. Ideály, ktoré ho priprútili k veľhorským výškam, ponesú ďalej tí, čo porozumeli takisto ako on ich ušľachtilému volaniu. Lebo horolezectvo nebolo pre neho len rýdzim športom, ale i životnou filozofiou, optikou, umožňujúcou hlbšie chápať zmysel i hodnotovú hierarchiu ľudského bytia.

MILAN STRAKA



POSLEDNÁ FOTOGRAFIA • SO ZOLTÁNOM DEMJÁNOM (VĽAVO) NA VRCHOLE NAJVYŠŠEJ HORY SVETA MOUNT EVEREST (8848 M)

